

ZA3933

Flash EB 140 „European Union Enlargement“

**Country Specific Questionnaire
Sweden (Swedish / English)**

EOS GALLUP EUROPE
FLASH EB "Enlargement" – 2003
Svensk version 2003-03-20

D1.	Kön	[1]	man
		[2]	kvinna
D2.	Exakt ålder:	<input type="text"/> <input type="text"/>	år
		[00]	[VÄGRAR SVARA/INGET SVAR]
D3.	Ålder vid avslutade heltidsstudier: [EXAKT ÅLDER 2 SIFFROR]		
	<input type="text"/> <input type="text"/>	år	
	[00]	[INGET SVAR]	
	[01]	[HAR ALDRIG STUDERAT PÅ HELTID]	
	[99]	[STUDERAR FORTFARANDE PÅ HELTID]	
D4.	Vad beträffar din nuvarande sysselsättning, skulle man kunna säga att du är egenföretagare, tjänsteman, arbetare eller att du inte är förvärvsarbetande?		
	[LÄS PUNKTERNA TILL VÄNSTER – BE SEDAN RESPONDENTEN PRECISERA ("det vill säga") - ENDAST ETT SVARSALTERNATIV ÄR MÖJLIGT]		
<p>- Egenföretagare</p> <ul style="list-style-type: none"> → det vill säga: - lantbrukare, skogsarbetare, fiskare 11 - butiksägare, hantverkare 12 - privatpraktiserande (advokat, läkare, revisor, arkitekt etc.) 13 - företagsledare 14 - annan (vad) 15 <p>- Tjänsteman</p> <ul style="list-style-type: none"> → det vill säga: - anställd läkare, advokat, revisor, arkitekt eller liknande 21 - företagsledare, direktör, högre chef 22 - mellanchef 23 - statstjänsteman 24 - kontorist 25 - försäljare, sjuksköterska etc. 26 - annan (vad) 27 <p>- Arbetare</p> <ul style="list-style-type: none"> → det vill säga: - arbetsledare/förman 31 - arbetare med specialistutbildning, ex. elektriker 32 - arbetare utan specialistutbildning, 33 - annan (vad) 34 <p>- Ej förvärvsarbetande</p> <ul style="list-style-type: none"> → det vill säga: - tar hand om hemmet 41 - heltidsstuderande 42 - pensionerad 43 - arbetsökande 44 - annat (vad) 45 <p>- (Vägrar svara) 99</p>			

EOS GALLUP EUROPE FLASH EB "Enlargement" – 2003 English version 18.03.03	page 1/8		
D1.	Sex	[1]	Male
		[2]	Female
D2.	Exact Age:	<input type="text"/> <input type="text"/>	years old
		[00]	[REFUSAL/NO ANSWER]
D3.	Age when finished full time education : [EXACT AGE IN 2 DIGITS]		
	<input type="text"/> <input type="text"/>	years old	
	[00]	[REFUSAL/ NO ANSWER]	
	[01]	[NEVER BEEN IN FULL TIME EDUCATION]	
	[99]	[STILL IN FULL TIME EDUCATION]	
D4.	As far as your current occupation is concerned, would you say you are self-employed, an employee, a manual worker or would you say that you are without a professional activity ? [READ OUT LEFT ITEMS - THEN ASK TO SPECIFY ("that is to say") - ONLY ONE ANSWER]		
<p>- Self-employed</p> <ul style="list-style-type: none"> → i.e. : - farmer, forester, fisherman 11 - owner of a shop, craftsman 12 - professional (lawyer, medical practitioner, accountant, architect,...) 13 - manager of a company 14 - other (SPECIFY) 15 <p>- Employee</p> <ul style="list-style-type: none"> → i.e. : - professional (employed doctor, lawyer, accountant, architect) 21 - general management, director or top management 22 - middle management, 23 - Civil servant 24 - office clerk 25 - other employee (salesman, nurse, etc...) 26 - other (SPECIFY) 27 <p>- Manual worker</p> <ul style="list-style-type: none"> → i.e. : - supervisor / foreman (team manager, etc ...) 31 - manual worker 32 - unskilled manual worker 33 - other (SPECIFY) 34 <p>- Without a professional activity</p> <ul style="list-style-type: none"> → i.e. : - looking after the home 41 - student (full time) 42 - retired 43 - seeking a job 44 - other (SPECIFY) 45 <p>- (Refusal) 99</p>			

KONFIDENTIELLT

EOS GALLUP EUROPE
FLASH EB "Enlargement" – 2003
Svensk version 2003-03-20

D5. D5. Region = "European Administrative Regional Unit" (N.U.T.S. 1) [2 SIFFROR]

D6. Ortstorlek

- Stockholm, Göteborg eller Malmö1
- i en ort med fler än 3000 invånare2
- eller i en ort med färre än 3000 invånare3

CONFIDENTIAL

EOS GALLUP EUROPE
FLASH EB "Enlargement" – 2003
English version 18.03.03

page 2/8

D5. Region = "European Administrative Regional Unit" (N.U.T.S. 1) [2 DIGITS]

D6. Type of Locality?

- metropolitan zone1
- other town/urban centre2
- rural zone3

Europeiska Unionen består för närvarande av 15 länder. Ett flertal andra länder har ansökt om medlemskap i EU. Inträdet av dessa nya länder utgör utvidgningen av den Europeiska Unionen.

- 1) Hade du redan hört talas om utvidgningen av EU, innan du deltog i den här intervjun?

- Ja	1
- Nej.....	2

Trend FLASH-EB 132/1, 132/2 Q1

Vid Köpenhamnsmötet beslutades om vilka europeiska länder som har möjlighet att gå med i EU i maj 2004.

- 2) Jag kommer nu att läsa upp en lista över kandidatländer. Kan du för var och en av dessa tala om för mig om det är ett av de länder som kan komma in i EU i maj 2004?

- Ja.....	1
- Nej.....	2
- [VET EJ /INGET SVAR]	3

[LÄS UPP – SLUMPA ORDNINGEN – ENDAST ETT SVAR PER SVARSALTERNATIV]

- a) Bulgarien
- b) Tjeckien
- c) Cypern
- d) Estland
- e) Ungern
- f) Lettland

The European Union is currently composed of fifteen countries. Several other countries have applied to join the European Union. The accession of these new countries constitutes the enlargement of the European Union.

- 1) Before this interview, had you already heard of the enlargement of the European Union ?

- Yes	1
- No.....	2

Trend FLASH-EB 132/1, 132/2 Q1

At the Copenhagen summit, it has been agreed which European countries can join the EU in May 2004.

- 2) I'm going to read out a list of the candidate countries. For each of them, could you tell me whether it is one of those likely to join the European Union in May 2004?

- Yes	1
- No.....	2
- [DK/NA]	3

[READ OUT– ROTATION – ONE ANSWER PER ITEM]

- a) Bulgaria
- b) Czech Republic
- c) Cyprus
- d) Estonia
- e) Hungary
- f) Latvia

- g) Litauen
- h) Malta
- i) Polen
- j) Rumänien
- k) Slovakien
- l) Slovenien
- m) Turkiet

- Ny -

Faktum är att det i slutet av förra året beslutades att Cypern, Tjeckien, Estland, Ungern, Lettland, Litauen, Malta, Polen, Slovakien och Slovenien har möjlighet att gå med i EU i maj 2004, när inträdesvillkoren godkänts.

3) Har du någonsin besökt något av dessa 10 länder ?

- Ja 1
- Nej 2
- [VET EJ/INGET SVAR] 3

- NY -

- g) Lithuania
- h) Malta
- i) Poland
- j) Romania
- k) Slovakia
- l) Slovenia
- m) Turkey

- New -

In fact, it has been decided at the end of last year that Cyprus, Czech Republic, Estonia, Hungary, Latvia, Lithuania, Malta, Poland, Slovakia, Slovenia may join the European Union in May 2004 when the accession treaty is ratified.

3) Have you ever visited one of these 10 countries?

- Yes 1
- No 2
- [DK/ NA] 3

- New -

- 4) Tror du att EU är väl förberett, ganska förberett, ganska oförberett eller helt oförberett för utvidgningen?

[LÄS UPP – ENDAST ETT SVAR]

- Väl förberett 1
- Ganska förberett 2
- Ganska oförberett 3
- Helt oförberett 4
- [VET EJ/INGET SVAR] 5

- Ny -

- 5) Vilka av följande aspekter bör EU prioritera i syfte att kunna hantera utvidgningen av EU?

[LÄS UPP- SLUMPA ORDNINGEN - ETT SVAR FÖR « I FÖRSTA HAND » OCH ETT SVAR FÖR « I ANDRA HAND » FÖRVÄNTAS].

1. Reformera institutionerna
2. Främja demokratin inom EU:s beslutsprocess
3. Förstärka utrikes- och säkerhetspolitiken
4. Fokusera på hjälpinsatser i de nya medlemsstaterna
5. Främja utbytet av erfarenheter och spetskompetens bland de gamla och de nya medlemsstaterna.
6. [ANNAT]/ [SPECIFCERA]
7. [VET EJ/INGET SVAR]

- I första hand 1 2 3 4 5 6 7
- I andra hand 1 2 3 4 5 6 7

- Ny -

- 4) Do you believe that the EU is very well prepared, well prepared, not well prepared or not prepared at all for the Enlargement?

[READ OUT - ONLY ONE ANSWER]

- Very well prepared 1
- Well prepared 2
- Not well prepared 3
- Not prepared at all 4
- [DK/NA] 5

- New -

- 5) In order to cope with the Enlargement of the EU, which of the following aspects should the EU handle in priority?

[READ OUT- ROTATE – ONE ANSWER FOR “FIRSTLY” AND ONE ANSWER FOR “SECONDLY” EXPECTED].

1. Reform its institutions
2. Promote democracy within the decision making process of the EU
3. Reinforce its foreign and security policies
4. Focus assistance on the new Member States
5. Promote the exchange of experience and best practices among the old and new Member States
6. [OTHER]/ [SPECIFY]
7. [DK / NA]

- Firstly 1 2 3 4 5 6 7
- Secondly 1 2 3 4 5 6 7

- New -

6) Jag kommer nu att läsa upp ett antal påståenden. Skulle du för var och ett av dessa kunna tala om för mig om du instämmer eller inte?

- Instämmer i huvudsak 1
- Instämmer i huvudsak inte 2
- [VET EJ/INGET SVAR] 3

[LÄS UPP – SLUMPA/ROTERA – ENDAST ETT SVAR PER SVARSALTERNATIV]

- Utvidgningen kommer att minska risken för krig och konflikter i Europa..... 1 2 3
- Vi har ett moraliskt ansvar att återförena Europa efter Kalla Krigets uppdelning..... 1 2 3
- Utvidgningen kommer att innebära att EU får en starkare ställning på den internationella arenan..... 1 2 3
- Utvidgningen kommer att bli väldigt kostsam för vårt land..... 1 2 3
- Utvidgningen kommer att innebära att vårt land får en mindre viktig roll att spela i Europa 1 2 3
- Det blir svårare att ta beslut i ett utökat EU..... 1 2 3
- Ett större EU kommer oundvikligen att känna mer avlägsen för invånarna..... 1 2 3
- Att nya länder blir medlemmar i EU är, ur ett historiskt och geografiskt perspektiv naturligt, och därmed berättigat..... 1 2 3

6) I am going to read out a certain number of proposals. For each one of these, could you tell me if you rather agree or rather disagree?

- Rather agree 1
- Rather disagree 2
- [DK/NA] 3

[READ OUT– ROTATION – ONE ANSWER PER ITEM]

- Enlargement will reduce risks of war and conflicts in Europe 1 2 3
- We have a moral duty to re-unite Europe after the divisions of the Cold War. 1 2 3
- Enlargement will mean that the European Union will have a stronger voice on the international scene. 1 2 3
- Enlargement will be very expensive for our country. 1 2 3
- Enlargement will mean our country will play a less important role in Europe. 1 2 3
- It will be more difficult to take decisions in an enlarged European Union. 1 2 3
- A larger European Union will inevitably be more remote from citizens. 1 2 3
- New countries joining the European Union is, historically and geographically natural and therefore justified. 1 2 3

7) Instämmer du eller instämmer du inte i följande påståenden?

- Instämmer i huvudsak 1
- Instämmer i huvudsak inte 2
- [VET EJ /INGET SVAR] 3

[LÄS UPP – SLUMPA/ROTERA – ENDAST ETT SVAR PER SVARSALTERNATIV]

- Utvidgningen kommer att medföra att våra företag kan expandera sin verksamhet till nya marknader..... 1 2 3
- Utvidgningen kommer att innebära att många invånare från de nya medlemsländerna kommer att bosätta sig i Sverige..... 1 2 3
- Utvidgningen kommer att innebära att det blir enklare att kontrollera illegal immigration..... 1 2 3
- Utvidgningen kommer att göra det svårare att angripa brottslighet och drogsmuggling..... 1 2 3
- Utvidgningen kommer att innebära att det bli enklare att angripa miljöproblem över hela Europa..... 1 2 3
- Utvidgningen kommer att leda till ett ökat antal arbetslösa i Sverige..... 1 2 3
- Utvidgningen kommer att föra med sig en försämrat välfärdsnivå i Sverige..... 1 2 3
- Utvidgningen kommer att underlätta för vår jordbrukssektor att expandera till nya marknader..... 123
- Med fler medlemsländer kommer EU att bli kulturellt rikare..... 1 2 3

- Trend modifierad Flash 132/1 och Flash 132/2 -

7) And do you rather agree or rather disagree with the following propositions?

- Rather agree 1
- Rather disagree 2
- [DK/NA]..... 3

[READ OUT– ROTATION – ONE ANSWER PER ITEM]

- Enlargement will allow our companies to expand to new markets. 1 2 3
- Enlargement will mean that many citizens of the new Member States will settle in (OUR COUNTRY). 1 2 3
- Enlargement will mean that it will be easier to control illegal immigration. 1 2 3
- Enlargement will make it harder to tackle crime and drug smuggling. 1 2 3
- Enlargement will mean that it will be easier to tackle environmental problems all over Europe. 1 2 3
- Enlargement will increase unemployment in (OUR COUNTRY). 1 2 3
- Enlargement will mean that the standard of social welfare in (OUR COUNTRY) will fall. 1 2 3
- Enlargement will allow our agricultural sector to expand to new markets. 1 2 3
- With more Member States, the European Union will be culturally richer. 1 2 3

- Trend modified Flash 132/1 and Flash 132/2 -

- 8) Skulle du slutligen för vart och ett av följande påståenden kunna tala om för mig om du instämmer eller inte instämmer?
- 8) To finish, please tell me, for each of the following propositions, if you rather agree or rather disagree?

- Instämmer i huvudsak 1
- Instämmer i huvudsak inte ... 2
- [VET EJ /INGET SVAR] 3

- Rather agree 1
- Rather disagree..... 2
- [DK/NA] 3

[LÄS UPP – SLUMPA ORDNINGEN – ENDAST ETT SVAR PER PÅSTÄENDE]

- EU borde acceptera ytterligare nya medlemmar förutom de 13 kandidatländerna. 1 2 3
- Innan ytterligare utvidgning är det nödvändigt att komma överens om var de slutliga gränserna för EU ska vara..... . 1 2 3
- Parallelt med den nuvarande utvidgningen borde EU utveckla ett alternativt samarbete som inte går så långt som till EU-medlemskap, för de övriga grannländerna 1 2 3

- Ny -

[READ OUT– ROTATION – ONE ANSWER PER ITEM]

- The European Union should accept other new members beyond the 13 current candidate countries. 1 2 3
- Before any further Enlargement, it will be necessary to agree on the final borders of the European Union. 1 2 3
- Parallel with the current Enlargement, the European Union should develop an alternative relationship that does not go as far as EU membership for other neighbouring countries. 1 2 3

- New -